

LEXIKOA



AGENCE DE L'EAU
ADOUR-GARONNE

ETABLISSEMENT PUBLIC DU MINISTÈRE
DU DÉVELOPPEMENT DURABLE



euskal pedagogia zerbitzua

LEXIKOA

agorraldi	étiage	bidaiari-ontzi	paquebot
aingira	anguille (<i>Anguilla anguilla</i>)	Bidasoa	Bidassoa
aintzira	lac	birika	poumon
aintzira-herri	cit� lacustre	birus	virus
Akitania	Aquitaine	biztanleria	population
akueduktu	aqueduc	bokale	embouchure
akuifero	aquif�re	Bordele	Bordeaux
alga	algue	brema	br�me commune (<i>Abramis brama</i>)
almadia	radeau	buia	tourteau (<i>Cancer pagurus</i>)
alterazio	alt�ration	bular-hegats	nageoire pectorale
amiltxori arrunt	h�ron bihoreau (<i>Nycticorax nycticorax</i>)	burdina	fer
aminoazido	acide amin�	burtaina	chabot (<i>Cottus gobio</i>)
amoniako	ammoniaque	delta	delta
amuarrairain	truite (<i>Salmo trutta</i>)	dendrokeldido	<i>Dendrocoelidae</i>
anemona	an�mone (<i>Actinaria</i>)	departamendu	d�partement
angula	civelle (<i>Anguilla anguilla</i>)	desinfekzio	d�sinfection
Angulema	Angoul�me	detergente	d�tergent
antxeta	mouette (<i>Larus</i>)	diabetes	diab�te
antzigar	givre	digeritu	dig�rer
apoarmatu istilzale	cistude d'Europe (<i>Emys orbicularis</i>)	diluitu	diluer
arazte	�puration	diluzio	dilution
araztegi	station d'�puration	dinosauro	dinosaure
arraba-leku	fray�re	diptero	dipt�re (<i>Diptera</i>)
arrairain-igogailu	ascenseur � poisson	disolbatzaile	dissolvant; solvant
arrainkume	alevin	Dordoina	Dordogne
arraste-ontzi	challutier	desondarketa	dessablage
arro	bassin	drainadura ardatz	axe de drainage
arro-isurialde	bassin versant	ebakidura itxura	vue en coupe
artisan, ofiziale	artisan	edateko ur	eau potable
artisausta, eskulangintza	artisanat	efemerelido	�ph�m�r�lid� (<i>Ephemeralidae</i>)
artseniko	arsenic	eho	moudre
aselido	<i>Aselidae</i>	ehungintza	industrie textile
asetasun urtegi	bassin de saturation	eltxo, sistuli	moustique
astalar	card�re sauvage (<i>Dipsacus fullonum</i>)	elur	neige
astun	alose feinte (<i>Alosa fallax</i>)	emari, jario	d�bit
ataska	vanne	erauzi	pr�lever
Aturri	Adour	erauzketa	pr�l�vement
Aturri-Garonako arro	bassin Adour-Garonne	Erdialdeko Mendigunea	Massif central
aurreko gorputz-adar	membre ant�rieur	erle	abeille
Auvernia	Auvergne	ernaltzaile	g�niteur
azalera	superficie	erosotasun	confort
azeri	renard (<i>Vulpes vulpes</i>)	erregetxo bekainzuri	roitelet � triple-bandeau
azeri-buztan	pr�le (<i>Equisetum</i>)		(<i>Regulus ignicapilla</i>)
azido	acide	erreka	rivi�re
azkonar	blaireau (<i>Meles meles</i>)	errekarri	galet
bahetze	d�grillage	errekatxo	ruisseau
bakterio anaerobiko	bact�rie ana�robie	errepira	berge
bakterio patogeno	bact�rie pathog�ne	Errobi	Nive
balazta likido	liquide de frein	errot� / eihera	moulin
balea	baleine	errutilo	gardon
balea urdin	baleine bleue (<i>Balaenoptera musculus</i>)	eskardinio begigorri	rotengle (<i>Scardinius erythrophthalmus</i>)
banalerro	ligne de partage	eskasia	p�nurie
barbo	barbeau (<i>Barbus barbus</i>)	eskualde	r�gion
barreatze	�pandage	esne-belar	euphorbe (<i>Euphorbia</i>)
barta	barthe	estalki	lamelle de microscope
basiko	basique (adj.)	etanol	�thanol
basurde	sanglier (<i>Sus scrofa</i>)	etekin	rendement, b�n�fice
behe-ibilgu	cours inf�rieur	euri	pluie
belaki	�ponge	euri-neurri	pluviom�trie
belaontzi	voilier	euskal balea	baleine franche (<i>Eubalaena glacialis</i>)
belar-pozoi	herbicide	eutrofizazio	eutrophisation
belardi-kilker	grillon champ�tre (<i>Gryllus campestris</i>)	ezkailu	vairon (<i>Phoxinus phoxinus</i>)
bentosa	ventouse	fauna	faune
bentzeno	benz�ne	fenol	ph�nol
berun	plomb	fosfato	phosphate
betido	b�tid�e (<i>Baetidae</i>)		

LEXIKOA

fosforo	phosphore	ihi	jonc (<i>Juncus</i>)
fungizida	fongicide	indize biotiko	indice biotique
fusio	fusion	intsektu	insecte
gabarra	péniche	janari industria	industrie agroalimentaire
gai organiko	matière organique	iparraldeko katxo	chevesne (<i>Squalius cephalus</i>)
gai zintzilikatu	matière en suspension	irazgaitz	imperméable
gailurkate	crête	iragazketa	filtration
gaizkata	esturgeon (<i>Acipenser sturio</i>)	iragazkor	perméable
gamarido	gammare (<i>Gammaridae</i>)	irazkitze	infiltration
gantz azido	acide gras	isats-hegats	nageoire caudale
garbiketa	clarification	istingor arrunt	bécassine des marais (<i>Gallinago gallinago</i>)
garbitze	assainissement		écoulement
Garona	Garonne	isuri (izen)	ruisseller
Garona Garaia	Haute-Garonne	isuri (aditz)	tortue marine
gas karboniko	gaz carbonique	itsas apoarmatu	éléphant de mer (<i>Mirounga</i>)
gas egoera	état gazeux	itsas elefante	étoile de mer
gastropodo	gastéropode	itsas izar	lamproie marine (<i>Petromyzon marinus</i>)
gatz elikagarri	sel nutritif	itsas lanproi	lion de mer (<i>Otariinae</i>)
gatzapen	coagulation	itsas lehoi	oursin
gatzatzaile	coagulant	itsas triku	phoque commun (<i>Phoca vitulina</i>)
gibeiko gorputz-adar	membre postérieur	itsas txakur arrunt	mammifère marin
gizadiaren ondare	patrimoine de l'humanité	itsas ugaztun	laitue de mer (<i>Uva lactuta</i>)
goi-ibilgu	cours supérieur	itsas uraza	marée
goi-ordoki	plateau	itsasaldi, marea	littoral
gorbel	fucus	itsasbazer, itsas hegi	origine
goroldio	mousse	iturri	sangsue (<i>Hirudo medicinalis</i>)
gorozki	excrément	izain	crevette (<i>Caridea</i>)
gurbil	broc	izkira	saumon (<i>Salmo salar</i>)
gurpil zoro	cercle vicieux	izokin	verglas
habiagile	nicheur	izotzorma	glacier
haltz beltz	auline noir (<i>Alnus glutinosa</i>)	izoztegi	grand dauphin (<i>Tursiops truncatus</i>)
har	ver	izurde handi	peste
harizpizko bakterio	bactérie filamenteuse	izurrite	écoulement
harraska	évier	jario	cours, courant (eau)
hartzidura, fermentazio	fermentation	joaira	cadmium
hasierako	primitif	kadmio	goéland (<i>Larus</i>)
hazkuntza	élevage	kaio	crochet
hemiptero	hémiptère (Hemiptera)	kako	roseau (<i>Phragmites australis</i>)
herri	commune	kanabera	canal
hesi sare	grille	kanal	canõe
hezegune	zone humide	kanoa	<i>Charidinae</i>
hidroelektrizitate	hydroelectricité	karidina	poisson chat commun (<i>Ameiurus melas</i>)
hidrogeno	hydrogène	katu beltz arrain	canoë-kayak
hidrogeno sulfuro	hydrogène sulfure	kayak	carbone
hidrogeno-potentzial	potentiel hydrogène	karbono	calcaire
hidrografia sare	réseau hydrographique	kareharri	cargo
hidrokarburo	hydrocarbure	kargaontzi	carpe (<i>Cyprinus carpio</i>)
hidropsikido	<i>Hydropsychidae</i>	karpa	roussette (<i>Scyliorhinidae</i>)
higiene	hygiène	karuarrain	caniveau
hirudineo	<i>Hirudinae</i>	karrika arroila	cachalot (<i>Physeter macrocephalus</i>)
hobi septiko	fosse septique	kaxalote, zeroi	<i>Chenidae</i>
hodei	nuage	kenido	chironome (<i>Chironomidae</i>)
hondakinjale, detritujale	détritivore	kironomo, odol-zizare	climat aride
hondo	fond	klima arido	climat tempéré
hozitu	germer	klima epel	climat semi-aride
ibai	fleuve	klima erdiarido	climat humide
ibai karramarro	écrevisse	klima heze	chlore
ibai lanproi	lamproie fluviatile (<i>Lampetra fluviatilis</i>)	kloro	héron cendré (<i>Ardea cinerea</i>)
ibaiadar	affluence; affluent	koartza hausgara	cuiivre
ibaian behera	aval	kobre	graisse
ibaian gora	amont	koipe, gantz	grande alose (<i>Alosa alosa</i>)
ibaiertz / ur hegi	rive	kolaka	coléoptère (<i>Coleoptera</i>)
ibar	vallée	koleoptero	condensation
ibilgu ertain	cours moyen	kondentsazio	conductivite
igaraba arrunt	loutre (<i>Lutra lutra</i>)	konduktibitate	corail
igel	grenouille	koral	

LEXIKOA

kromo	chrome	ongailu	engrais chimique
krustazeo	crustacé	ongarri	engrais organique
kuskubiko, bibalbo	bivalve	onil	entonnoir
laino	brouillard	orbel	feuille morte
laminaria	laminaire	ordoki, lautada	plaine
lanbro	brume	orka	orque (<i>Orcinus orca</i>)
landaredi	végétation	orkatz	chevreuil (<i>Capreolus capreolus</i>)
Landes	Landes	ornogabe	invertébré
larba	larve	ostra	huître
lasta	lest	oti	criquet (<i>Caelifera</i>)
legar	gravier, gravillon	oxidagarri	oxydable
legoa	lieue	oxigeno	oxygène
likido amniotiko	liquide amniotique	padura	marais salant
likido-egoera	état liquide	paldo	pilotis
limo	limon	papogorri	rouge-gorge (<i>Erithacus rubecula</i>)
lirio hori	lis jaune (<i>Iris pseudacorus</i>)	parametro fisiko-kimiko	paramètre physico-chimique
lixiba	lessive	pareta	cloison
lurpeko ur	eau souterraine	pasabide	passe
lurpeko ur geruza	nappe souterraine	Paueko uhaitza	Gave de Pau
lurrazal	écorce terrestre	perka amerikar	perche noire (<i>Micropterus salmoides</i>)
lurrunketa	évaporation	perkloroetileno	perchloroéthylène
lurrun-makina	machine à vapeur	pestizida	pesticide
lurrun-ontzi	bateau à vapeur	petrolio ontzi	pétrolier
lurzoru	sol	pH	pH
lutxo	grand brochet (<i>Esox lucius</i>)	Pirinioak	Pyrénées
lutzoperka	sandre (<i>Sander lucioperka</i>)	Pirinioetako desman	desman des Pyrénées
Magallanes	Magellan		(<i>Galemys pyrenaicus</i>)
maiatz euli	éphéméroptère (<i>Ephemeroptera</i>)	Pirinio Garaiak	Hautes-Pyrénées
makroornogabe	macro-invertébré	pitotx	putois (<i>Mustela putorius</i>)
malutatzaille	floculant	pizkunde	renaissance
marmoka	méduse	planari	planaire (<i>Turbellaria</i>)
marmol	marbre	planisferio	planisphère
marrazo	requin	planorbisa	planorbe
martin arrantzalea	martin pêcheur (<i>Alcedo atthis</i>)	platuxa latz	flet commun (<i>Platichthys flesus</i>)
mazkar	loche (<i>Nemacheilus barbatulus</i>)	plekoptero	plécoptère (<i>Plecoptera</i>)
mazopa	marsouin (<i>Phocoena phocoena</i>)	porta	lame de microscope
Mediterraneo itsasoa	Mer méditerranée	potamantido	<i>Potamanthidae</i>
megaloptero	mégaloptère (<i>Megaloptera</i>)	presa	barrage
merkurio	mercure	sahats	saule (<i>Salix</i>)
metal	metal	sare	réseau
metano	métane	sasi	buisson
migrazio ardatz	axe migrateur	sedentario	sédentaire
mikroorganismo	micro-organisme	simuloido	simulie (<i>Simuliidae</i>)
minda	lisier, purin	sirfido	syrophide (<i>Syrphidae</i>)
mintz	membrane	soda	soda; soude
miru beltz	milan noir (<i>Milvus migrans</i>)	solidotze	solidification
molekula	molécule	sublimazio	sublimation
molusku	mollusque	sukar beltz, kolera	choléra
mugimendu indar	force motrice	tenka	tanche (<i>Tinca tinca</i>)
muskuilu	moule (<i>Mytilus</i>)	Tolosa	Toulouse
nabigazio	navigation	toxikotasun	toxicité
narrasti/ herrestari	reptile	trenbide	chemin de fer
natura-baliabide	ressource naturelle	trikoptero	trichoptère (<i>Trichoptera</i>)
negutar	hivernant	txibia arrunt	seiche commune (<i>Sepia officinalis</i>)
neutro (ur)	neutre (eau)	xipa	ablette (<i>Alburnus alburnus</i>)
Nilo	Nil	txipa belar	menthe aquatique (<i>Mentha aquatica</i>)
nitrato	nitrate	txipiroi	calmar (<i>Teuthida</i>)
nitrogeno	azote	txirri arrunt	becasseau variable (<i>Calidris alpina</i>)
odonatu	odonate (<i>Odonata</i>)	txori zezen arrunt	butor étoilé (<i>Botaurus stellaris</i>)
ohiko ohe	lit mineur	uhandre	triton
okil berde	pic vert (<i>Picus viridis</i>)	uhaitz	torrent
oilo errule	poule pondeuse	uhertasun	turbidité
olagarro	pieuvre	uholde-ohé	lit majeur
oligoelementu	oligo-élément	ur agentzia	agence de l'eau
oligoketo	oligochète (<i>Oligochaeta</i>)	ur-bide	cours d'eau
Oloroeko uhaitza	Gave d'Oloron	ur dilista	lentille d'eau (<i>Araceae</i>)

LEXIKOA

ur dorre	château d'eau
ur geldi	eau dormante
ur geruza alubial	nappe alluviale
ur geruza aske	nappe libre
ur geruza freatiko	nappe phréatique
ur geruza gatibu	nappe captive
ur geruza karstiko	nappe karstiques
ur geza	eau douce
ur ipurtats	vison d'Europe (<i>Mustela lutreola</i>)
ur-junta	confluent
ur landare	plante aquatique
ur landaredi	flore-aquatique
ur lurrun	vapeur d'eau
ur xorta	goutte d'eau
ur zikin	eau usée
ur zozo	cincle plongeur (<i>Cinclus cinclus</i>)
uraren ziklo	cycle de l'eau
urate, barradera	écluse
urbegi	source naturelle (hydro.)
uretaiko urrebotoi	renoncule aquatique (<i>Ranunculus aquatilis</i>)
ureztatze	irrigation
urki	bouleau (<i>Betula</i>)
urlehortar / anfibio	amphibien
urmael	lagune
xalant	bateau-mouche
xarbo	goujon
xibarta	baleine à bosse (<i>Megaptera novaeangliae</i>)
xoko ekologiko	niche écologique
zakardi	lande
zakatz	branchie
zakatz-arrait	fente branchiale
zamari	cheval
zapelatz arrunt	buse variable (<i>Buteo buteo</i>)
zarmuka	laïche (<i>Carex</i>)
zelula anitzeko	pluricellulaire
zelulabakar / unizelular	unicellulaire
zerga	impôt, rdevance
zetazeo	cétacé
zianuro	cyanure
zibilizazio	civilisation
zilatze	forage
zingira mirotz	busard des roseaux (<i>Circus aeruginosus</i>)
zink	zinc
zisterna, ur ontzi	citerne
zizare	ver
zohikatz	tourbe
zohikaztegi	tourbière
zozo arrunt	merle noir (<i>Turdus merula</i>)
zuntz	fibre
zurikin	épluchure
zurategi	tannerie
zurratzaile, larru-ontzaile	tanneur
zurzuri	peuplier (<i>Populus</i>)